



# ДЕРЖАВНА АВІАЦІЙНА СЛУЖБА УКРАЇНИ

## ДЕПАРТАМЕНТ ЛЬОТНОЇ ЕКСПЛУАТАЦІЇ

пр. Перемоги, 14, м. Київ, 01135, тел. +38 (044) 351-54-94, E-mail: [Iryna.Fedorova@avia.gov.ua](mailto:Iryna.Fedorova@avia.gov.ua),  
Код ЄДРПОУ 37536026

**ДОЗВІЛ № FSTD-034/2019 (A)**  
**НА ВИКОРИСТАННЯ ТРЕНУВАЛЬНОГО ОБЛАДНАННЯ ІМІТАЦІЇ ПОЛЬОТУ (FSTD)**  
*APPROVAL № FSTD-034/2019 (A)*

*for usage of the flight simulation training device (FSTD)*

У відповідності до Наказу №565 від 20.07.2017 Про затвердження Авіаційних правил України «Технічні вимоги та адміністративні процедури для льотних екіпажів цивільної авіації» зареєстрованого в Міністерстві юстиції України 28 серпня 2017 р. за № 1056/30924 та на підставі розгляду документів, Державна авіаційна служба України дозволяє використання тренувального обладнання імітації польоту:

*Pursuant to the Order No.565 Aviation Rules of Ukraine «Technical requirements and administrative procedures related to civil aviation aircrew» issued by the State Aviation Administration of Ukraine dated 20.07.2017, registered in the Justice Ministry of Ukraine 28.08.2017 No.1056/30924 and based on consideration of the documents, The State aviation administration of Ukraine approves the usage of the flight simulation training device:*

Код тренажера: <i>Simulator code:</i>	LT.FSTD.12		
Тип повітряного судна <i>Aircraft Type:</i>	Boeing 737-800W	Кваліфікаційний рівень: <i>Qualification level:</i>	FFS Рівень «D» <i>FFS Level D</i>
Експлуатант: <i>Operator:</i>	LIMITED LIABILITY COMPANY "SKYUP AIRLINES"		
Місце розташування: <i>Residence:</i>	UAB "BAA Simulators 2" Vilnius, Lithuania	Дата видачі дозволу: <i>Approval date:</i>	12.10.2018

для затвердженої організації з підготовки авіаційного персоналу:  
*for certified training organization:*

**ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "АВІАКОМПАНІЯ "СКАЙАП"**  
*LIMITED LIABILITY COMPANY "SKYUP AIRLINES"*

02121, Україна, м. Київ  
*02121, Kyiv, Ukraine*

та засвідчує, що вона має право проводити підготовку згідно затверджених видів підготовки, перелік яких знаходиться у додатку до сертифікату.  
*and certifies, that organization with the privilege to provide training courses, as listed in attachment to certificate.*

Цей дозвіл вважається дійсним, доки не буде призупинений, анульований або змінений та за наявності щорічного звіту системи моніторингу нормативної відповідності/якості, щодо використання тренувального обладнання.

*This approval shall be valid, until suspended, revoked or amended and in the case of annual compliance, monitoring/quality system reports on the use of FSTD.*

Дата видачі: 24.12.2019

*Date of issue: 24.12.2019*

Заступник директора департаменту  
*Deputy Head of department*

Едуард Дьомін  
*Eduard Domin*



УВ  
Державіаслужба  
№13/1411-19 від 24.12.2019  
Дьомін Е.В. (В.о. Директор  
департаменту - Державний інспектор з  
авіаційного нагляду за льотною  
експлуатацією департаменту льотної







# ДЕРЖАВНА АВІАЦІЙНА СЛУЖБА УКРАЇНИ

## ДЕПАРТАМЕНТ ЛЬОТНОЇ ЕКСПЛУАТАЦІЇ

пр. Перемоги, 14, м. Київ, 01135, тел. +38 (044) 351-54-94, E-mail: [Iryna.Fedorova@avia.gov.ua](mailto:Iryna.Fedorova@avia.gov.ua),  
Код ЄДРПОУ 37536026

### РІШЕННЯ № TR005(АТО)

*DECISION № TR-005(ATO)*

#### ЩОДО ВИЗНАННЯ НАВЧАЛЬНОГО ЗАКЛАДУ UAB "BAA TRAINING" LT.ATO.004

*on validation of UAB "BAA TRAINING" LT.ATO.004*

**Darius ir Girėno g.21, Vilnius, Lietuva**

*Darius ir Girėno g.21, Vilnius, Lietuva*

У відповідності до Наказу №565 від 20.07.2017 Про затвердження Авіаційних правил України «Технічні вимоги та адміністративні процедури для льотних екіпажів цивільної авіації» зареєстрованого в Міністерстві юстиції України 28 серпня 2017 р. за № 1056/30924 та на підставі розгляду документів, що підтверджують статус іноземної UAB "BAA TRAINING" LT.ATO.004

*Pursuant to the Order No.565 Aviation Rules of Ukraine «Technical requirements and administrative procedures related to civil aviation aircrew» issued by the State Aviation Administration of Ukraine dated 20.07.2017, registered in the Justice Ministry of Ukraine 28.08.2017 No.1056/30924 and based on consideration of the documents, confirming the foreign status of UAB "BAA TRAINING" LT.ATO.004,*

визнати навчальний заклад UAB "BAA TRAINING" LT.ATO.004, як такий, що відповідає вимогам Правил та спроможний здійснювати курс підготовки пілотів на ПС Boeing 737 300-900 за узгодженими програмами, які зазначені у сертифікаті виданого авіаційним органом іноземної Держави.

*to validate UAB "BAA TRAINING" LT.ATO.004 as such, that comply with requirements of the Rules and capable to train/check Pilots on Boeing 737 300-900. All training programs specified in the certificate issued by Aviation Authority of foreign State.*

для затвердженої авіаційної організації:

*for certified aviation organization:*

#### ТОВАРИСТВО З ОБМЕЖЕНОЮ ВІДПОВІДАЛЬНІСТЮ "АВІАКОМПАНІЯ "СКАЙАП"

*LIMITED LIABILITY COMPANY "SKYUP AIRLINES"*

**02121, Україна, м. Київ**

*02121, Kyiv, Ukraine*

Цей дозвіл вважається дійсним, доки не буде призупинений, анульований або змінений та за наявності щорічного звіту системи моніторингу нормативної відповідності/якості.

*This approval shall be valid, until suspended, revoked or amended and in the case of annual compliance monitoring/quality system.*

Дата видачі: 24.12.2019

*Date of issue: 24.12.2019*

Заступник директора департаменту

*Deputy Head of department*



Едуард Дьомін  
*Eduard Domin*



UB  
Державіаслужба  
№13/1410-19 від 24.12.2019  
Дьомін Е.В. (В.о. Директор  
департаменту - Державний інспектор з  
авіаційного нагляду за льотною  
експлуатацією департаменту льотної